

ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΦΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ



REPUBLIC OF CYPRUS  
SHIPPING DEPUTY MINISTRY TO THE  
PRESIDENT

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΑΚΤΟΠΛΟΪΚΟΥ ΕΠΙΒΑΤΗΓΟΥ ΣΚΑΦΟΥΣ  
COASTAL PASSENGER VESSEL SAFETY CERTIFICATE

εκδοθέν σύμφωνα με τις διατάξεις των περί Ακτοπλοϊκών και Άλλων Επιβατηγών Σκαφών Κανονισμών του 2012, ΚΔΠ 278/2012  
issued under the provisions of the Coastal and Other Passenger Vessels Regulations 2012, P.I. 278/2012

Όνομα Σκάφους Name of Vessel			Λιμάνι Μηλόγησης Port of Registry		Επίσημος Αριθμός Official No.	Έτος Κατασκευής Year of Build
MEDITERRANEO III			ΛΕΜΕΣΟΣ LIMASSOL		711144	2002
Υλικό Κατασκευής Construction Material	Ολική Χωρητικότητα Gross Tonnage	Μήκος Length (m)	Ισχύς Μηχανών Engine Power (KW)	Ταχύτητα Speed (Kn)	Νέο / Υπάρχον New / Existing	Νυκτερινοί Πλόες Evening Cruises
ΠΛΑΣΤΙΚΟ GRP	51	21.84	389.81	12	ΥΠΑΡΧΟΝ EXISTING	ΝΑΙ YES
Επιτρεπόμενη περιοχή πλόων και διάρκεια πλόων Permitted area of operation and duration of trip ΑΚΤΕΣ ΕΛΕΓΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ALL COASTS CONTROLLED BY THE REPUBLIC OF CYPRUS					Συνήθης Ελλιμενισμός Routine Homeport ΜΑΡΙΝΑ ΑΓΙΑΣ ΝΑΠΑΣ AYIA NAPA MARINA	

Βεβαιώνεται ότι:

This to certify that:

- Το πιο πάνω σκάφος επιθεωρήθηκε σύμφωνα με τις διατάξεις των πιο πάνω Κανονισμών.  
The above vessel has been surveyed in accordance with the requirements of the above-mentioned Regulations.
- Η επιθεώρηση απέδειξε ότι το σκάφος πληροί τις απαιτήσεις των Κανονισμών σε ότι αφορά την κατασκευή, την ευστάθεια, την υποδιαίρεση και την στεγανότητα, την διάταξη πυρασφάλειας και τα μέσα πυρόσβεσης, τις μηχανές πρόωσης, τα βοηθητικά μηχανήματα, την ηλεκτρική εγκατάσταση, τα σωστικά μέσα, τα όργανα και τους φανούς ναυσιπλοΐας, τα μέσα σηματοδότησης και τηλεπικοινωνίας και τα μέσα ασφαλούς επιβίβασης και αποβίβασης.  
The survey has verified that the vessel meets the provisions of the Regulations concerning the construction, stability, subdivision and watertightness, the fire protection arrangement and fire extinguishing equipment, the propulsion engines, the auxiliary machinery, the electrical installation, the lifesaving appliances, the navigation instruments and lights, the signaling and radio equipment and the means of boarding / disembarking from the vessel.
- Το σκάφος κρίνεται κατάλληλο να μεταφέρει όχι περισσότερους από 100 (εκατό) επιβάτες με τις προϋποθέσεις που αναγράφονται στο οπισθόφυλλο. Μέγιστος επιτρεπόμενος αριθμός επιβαινόντων 104 (εκατό τέσσερα) άτομα με ελάχιστο αριθμό πληρώματος 4 (τέσσερα) άτομα.  
The vessel is considered fit to carry no more than 100 (one hundred) passengers subject to conditions stated overleaf. Maximum number of persons allowed on board 104 (one hundred and four) with minimum number of crew 4 (four) persons.

Απαγορεύεται ο απόπλους με συνθήκες θαλάσσης άνω του ½ μέτρου ύψους κύματος και δύναμης ανέμου μεγαλύτερης των 4 μποφόρ ή μεγαλύτερης καθώς και η απομάκρυνση σε απόσταση μεγαλύτερη των 3 ναυτικών μιλίων από την ακτογραμμή ή 6 ναυτικών μιλίων από τόπο καταφυγής.

Departure with sea state greater than ½ meter of wave height and wind force more than 4 Beaufort and the sailing at a distance greater than 3 nautical miles from the coastline or 6 nautical miles from a place of refuge is prohibited.

Το παρόν Πιστοποιητικό ισχύει μέχρι 30Ιουνίου2024

This Certificate is valid until 30June2024

Εκδίδεται στη Λεμεσό την 29Ιουνίου2023

Issued at Limassol on 29June2023



Υπογραφή του εκδίδοντος το πιστοποιητικό  
εξουσιοδοτημένου Επιθεωρητή Πλοίων  
Signature of the authorized  
Marine Surveyor issuing the Certificate  
Σφραγίδα της Αρμοδίας Αρχής  
Stamp of the Administration

**Σημείωση 1:** Σημειώνεται ότι τα στοιχεία του παρόντος πιστοποιητικού καταχωρούνται στην ιστοσελίδα του Υφυπουργείου στην ενότητα "Πληροφοριακό Υλικό → Έντυπα → Ακτοπλοϊκά Επιβατηγά - Πιστοποιητικά Ασφάλειας 2022".

*Note 1: It is noted that the particulars of the present certificate have registered on the web site of the Deputy Ministry of Shipping under section " Πληροφοριακό Υλικό → Έντυπα → Ακτοπλοϊκά Επιβατηγά - Πιστοποιητικά Ασφάλειας 2022".*

**Σημείωση 2:** Όταν το σκάφος μεταφέρει μέχρι και 80 επιβάτες επιτρέπεται να επανδρώνεται μόνο με τον Κυβερνήτη και 2 άτομα κατώτερο πλήρωμα.

*Note 2: When the boat is ferrying up to 80 passengers is permitted to be crew only by the skipper and 2 persons as lower crew.*

**Εξαίρεση: 20170407042**

*Exemption:*

Με βάση τη παράγραφο 21.1 του Κανονισμού ΚΔΠ 278/2012, στο σκάφος έχει χορηγηθεί απαλλαγή από τη πρόνοια της παραγράφου 13.2 του ΚΔΠ 278/2012 για σύστημα γενικού συναγερμού και αναγγελιών. Υπάρχει τηλεβόας με εφεδρικές μπαταρίες

*According to paragraph 21.1 of the Regulation KDP 278/2012, the boat has been granted an exemption from the provisions of paragraphs 13.2 of KPD 278/2012 for general alarm system. There is a speaking strumpet with spare batteries at the operating position instead.*

**Εξαίρεση: 20170407043**

*Exemption:*

Με βάση τη παράγραφο 21.1 του Κανονισμού ΚΔΠ 278/2012, στο σκάφος έχει χορηγηθεί απαλλαγή από τη πρόνοια της παραγράφου 27.1 του ΚΔΠ 278/2012 για δεύτερη δίοδο διαφυγής από τους περικλειστούς χώρους του σκάφους εφόσον δεν είναι πρακτικό και λογικό να εφαρμοστεί.

*According to paragraph 21.1 of the Regulation KDP 278/2012, the boat has been granted an exemption from the provisions of paragraphs 27.1 for a second means of escape since it is not practical to comply with.*

**Εξαίρεση: 20170407044**

*Exemption:*

Με βάση τη παράγραφο 21.1 του Κανονισμού ΚΔΠ 278/2012, στο σκάφος έχει χορηγηθεί απαλλαγή από τη πρόνοια της παραγράφου 16.3 του ΚΔΠ 278/2012 για μόνιμη δεξαμενή κατακράτησης πετρελαιοειδών καταλοίπων. Στο σκάφος έχουν τοποθετηθεί φορητές δεξαμενές συνολικής χωρητικότητας 200 λίτρων.

*According to paragraph 21.1 of the Regulation KDP 278/2012, the boat has been granted an exemption from the provisions of paragraphs 16.3 for permanent tank for bilges with fuel residues of KPD 278/2012. There are portable tanks of total capacity 200 liters.*

**Εξαίρεση: 20170407045**

*Exemption:*

Με βάση την παράγραφο 17.1(ο) του Κανονισμού ΚΔΠ 278/2012, στο σκάφος έχει χορηγηθεί απαλλαγή από τις πρόνοιες των παραγράφων 11.2 και 24.11 του ΚΔΠ 278/2012 για παροχή διάταξης ασφαλούς επιβίβασης/αποβίβασης και άλλων διευκολύνσεων στο σκάφος για άτομα με αναπηρίες.

*According to paragraph 17.1 (a) of the Regulation KDP 278/2012, the boat has been granted an exemption from the provisions of paragraphs 11.2 and 24.11 of KPD 278/2012 for providing safe embarkation / disembarkation arrangements and other facilities onboard for people with disabilities.*



**Υπογραφή του εκδίδοντος το πιστοποιητικό εξουσιοδοτημένου Επιθεωρητή Πλοίων**

*Signature of the authorized*

*Marine Surveyor issuing the Certificate*

**Σφραγίδα της Αρμοδίας Αρχής**

*Stamp of the Administration*